

Līvānu Novada VĒSTIS



Nr.5 (64) 2009. GADA 26. MAIJS LĪVĀNU NOVADA DOMES INFORMATĪVAIS IZDEVUMS. IZNĀK REIZI MĒNESĪ, BEZMAKSAS



Открывают Центр культуры Ливанского края

Проект софинансирует Европейский Союз

29 и 30 мая этого года в Ливанах состоится широкомасштабное мероприятие – торжества открытия Центра культуры Ливанского края. Центр культуры был закрыт с 2006 года, скоро будут закончены реконструкционные работы, здание будет сдано в эксплуатацию и уже скоро двери для посетителей откроет современная и просторная постройка, где жителям будет предложена разнообразная культурная программа.

Из истории Центра культуры

Центр культуры Ливанского края создан в 2000 году, почти одновременно с Ливанским краем. Он объединяет четыре культурных заведения: Центр культуры Ливанского края (перед сооружением края – Ливанский дом культуры), Рожупский дом культуры, Зунданская народный дом и Туркский народный дом. Несколько лет назад главным местом проведения мероприятий было здание Ливанского центра культуры, которое из-за своего критического технического состояния в 2006 году было закрыто. Как рассказывает архитектор думы Ливанского края Инга Анцане, внутренние помещения центра культуры тоже не соответствовали современным требованиям, а интерьер был морально устаревшим.

Чтобы начать возобновление здания, в 2007 году в рамках Государственной инвестиционной программы был подготовлен технический проект центра культуры. В том же году и в рамках этой же программы была начата 1 очередь реконструкции здания центра культуры Ливанского края – проведен ремонт крыши. Но, чтобы закончить реконструкцию, присвоенные в проекте средства были недостаточны и работы по возобновлению здания остановились.

Все же дума Ливанского края и специалисты самоуправления упорно искали возможность продолжить возобновление здания, и в октябре 2008 года был подан проект «Реконструкция здания Центра культуры Ливанского края и приобретение оснащения» в рамках приоритета «Полицентрическое развитие» программы Европейского фонда регионального развития «Инфраструктура и услуги». Проект был поддержан, и реконструкционные работы возобновились.

«Ливаны являются одним из 17 городов Латвии, который завоевал право участия в упомянутой программе и получить возможность

подать проектную заявку для обустройства городской среды, – поясняет председатель думы Ливанского края Андрис Вайводс. «Руководство самоуправления и специалисты вложили большой труд, чтобы доказать, зачем нужны эти средства именно для города Ливаны. Так как реконструкция Центра культуры было острой необходимостью, это был первый проект в рамках упомянутой программы (второй – реконструкция улиц и внутренних дворов). С радостью надо отметить, что, благодаря оперативной работе, ливанчане опередили другие латвийские самоуправления – проект центра культуры подали и договор подписали первыми», – говорит Андрис Вайводс.

Самая большая сцена и модная акустическая система

В рамках проекта полностью проведена реконструкция здания Центра культуры Ливанского края: проведена новая система воды и канализации, система вентиляции, электроинсталляция, внутренняя отделка и др. Здание утеплено, встроены качественные окна – это обеспечивает высокую энергоэффективность. Еще в большом зале построен балкон – новинка, какой ранее не было. По сути от прежнего центра культуры сохранен только каркас здания.

Договор о проведении работ дума Ливанского края в результате открытого конкурса заключила со строительным предприятием – ООО «Jēkabpils PMK».

В здании несколько залов: Большой зал, Малый зал, Камерный зал, зал Бракосочетаний и Диско зал. Помещения оборудованы новой световой и звуковой техникой, оборудованием и мебелью. По заключению специалистов, новая сцена центра культуры по размеру и качеству приравнивается к сцене Дома Конгрессов в Риге. Акустическая система центра культуры тоже будет одной из лучших за пределами Риги.

Каждый прохожий заметит ухоженную территорию центра культуры – в рамках проекта проведено создание площадок, дорожек и автостоянки, летом заселенеет только что посеянная трава.

Общие расходы проекта Ls 2 295 815, в том числе 85% это софинансирование Европейского фонда регионального развития, 9% государственная дотация и 6% софинансирование самоуправления.

Ворота открыты лету

С призыва открыть ворота лету и разнообразной культурной жизни дума Ливанского края приглашает и ливанчан, и гостей на торжества по случаю открытия Центра культуры, которые продолжатся два дня – 29 и 30 мая этого года. Символично, что в этом году 30-летний юбилей отмечает Народный танцевальный ансамбль Центра культуры Ливанского края «Silava», а 100-летие (с первого спектакля в Ливанах) – Ливанский любительский театр.

Ливанчане действительно истосковались по культурным мероприятиям в городе, несмотря на то, что обширную программу предлагают дома культуры Рожупской и Туркской волости. Каждый житель будет рад возможности посетить культурные мероприятия здесь на месте, и чем чаще они будут проходить, тем лучше. Но жители ждут не только количество, но и качество, ведь только тогда новый центр культуры будет хорошо посещен. Руководство думы Ливанского края тоже считает, что Ливанский центр культуры построен не для того чтобы пустовать – он должен предлагать многообразную, интересную и подходящую разным общественным группам программу культурных мероприятий. В любом случае дума Ливанского края сделает все необходимое, чтобы новый центр культуры был гостеприимным, открытым и всегда наполненным посетителями.

Праздничные мероприятия пройдут и в новых помещениях Центра культуры, и на площади Традиций, и в других местах города Ливаны (см.программу на 8 стр.). У жителей будет возможность осмотреть помещения цетра культуры, прослушать несколько концертов (выступят Раймондс Паулс, солисты Национальной оперы, Даугавпилский Оранжевый хор, группа «Labvēlīgais tips» и др.) и испробовать новый танцевальный пол. Почти все праздничные мероприятия будут бесплатными или за символическую цену.

Большую часть средств, которые необходимы для организации мероприятий, обеспечивают спонсоры – ООО «Jēkabpils PMK», ООО «Līvānu kūdras fabrika», АС «Swedbank», ООО «ELKE MĒBELES», ООО «Alfor», ООО «Sound Systems», ООО «Minox» и др. Торжества открытия Центра культуры будут самым большим мероприятием в Ливанах этим летом, так как ежегодный праздник города в этом году отдельно праздноваться не будет.

Добро пожаловать в Центр культуры Ливанского края!

Публикуют благодарность президента Латвии Валдиса Затлерса председателю Ливанской краевой думы Андрису Вайводу за теплый прием в Ливанах 23 апреля этого года.

Sirsniņi pateicos Jums par laipno uzņemšanu Līvānos!

Esmu patiesi gandarīts par iespēju iepazīties ar pilsētas aktualitātēm un nākotnes iecerēm, uzņemējiem un vīnu veiksmes stāstiem.

Man bija liels prieks tikties ar pilsētas iedzīvotājiem un uzzināt vīnu viedokļus par valstiskajiem un lokālajiem problēmātājumiem, diskutēt ar pašvaldību deputātiem, iestāžu un uzņēmumu vadītājiem. Paldies par sniegtu iespēju viesoties Līvānu 2. vidusskolā un tikties ar novada akītvākajiem skolēniem, kā arī iepazīties ar mākslas un amatniecības mantojumi!

Novēlu Jums arī turpmāk darba degsti, jaunas ieceres un enerģiju tās īstenot! Veiksmi un gandarījumu par paveikto Jums šajā lielo izaicinājumā un iespēju laikā!

Patesā ciepā, Valdis Zatlers, Rīga 2009. gada 21. maijā

Возвращена ценная коллекция стекла

Уже в прошлом номере газеты информировали, что 29 апреля этого года председатель думы Ливанского края Андрис Вайводс подписал договор о пепоговорке кредитору бывшего ООО «Lettglas» – АО «Swedbank» – согласился продать стекольный музей Ливанскому самоуправлению за символическую плату – 1 лат и НДС.

Так как многие ливанчане до сих пор еще музей не посещали, дума Ливанского края приглашала жителей использовать возможности три дня (с 12 по 14 мая) бесплатно посмотреть коллекцию стекла и послушать рассказ гида о истории стекольного завода и музея.

Акция превратилась в переполненное воспоминаниями и эмоциями мероприятие – музей посетили бывшие рабочие стекольного завода, их дети и внуки. В предоставленных руководителем музея Наталии Стивришкой альбомах почти каждый смог найти себя, своих близких или друзей. Глаза многих посетителей наполнились слезами, звучали и слова благодарности думе Ливанского края за то, что та смогла вернуть музей.

Пока еще коллекция останется там же, но со временем самоуправление будет искать возможности разместить ее в более подходящие для музея помещения. Одна из возможностей – это привлечение финансирования фондов ЕС, что позволило бы для нужд музея построить даже новое здание. Руководство думы Ливанского края считает, что самое лучшее место для устройства музея – это на территории полуострова рядом с Латгальским центром искусства и ремесленничества. Так как в центре искусства и ремесленничества есть приобретенная на средства проекта стекловарная печь, ее можно было бы использовать, чтобы на практике демонстрировать посетителям, как создаются стекольные изделия. Где в будущем будет располагаться музей, покажет время, но сейчас самое важное это то, что ценная коллекция возвращена и ее у ливанчан больше никто не отберет. В любом случае самоуправление позаботится о том, чтобы стекольный музей был размещен в современно оснащенных помещениях и в будущем стал бы значимым объектом туризма в Латвии, ведь это единственная коллекция такого рода в странах Балтии.

ОБЪЯВЛЕН КОНКУРС «СТАНЬ КРАШЕ, МОЙ КРАЙ!»

Дума Ливанского края приглашает жителей принять участие в ежегодном конкурсе ухаженности «Стань краше, мой край!»

До 1 июня этого года и сами домовладельцы, и их друзья и соседи, а также старосты домов и улиц могут представить на конкурс самые красивые сады и территории общественных зданий Ливанского края по телефону 653 07272 или 653 07250, а также лично в 303 кабинете думы Ливанского края по понедельникам и четвергам с 9.00 до 16.00. Ознакомиться с уставом конкурса можно на интернет-сайте Ливанского края www.livani.lv или лично в 303 кабинете в уже упомянутое время.

Комиссия посетит каждый объект по выбору владельца один или два раза в год, ранее согласовав посещение, чтобы дать возможность показать сад во всей его красе. В свою очередь оценку территорий общественных зданий и многоквартирных жилых домов комиссия проведет без предварительного предупреждения.

Награждение победителей проходит в ноябре во время мероприятия, посвященного годовщине провозглашения Латвийской Республики. Победитель получает именной для этого конкурса сделанный знак победителя, подарочную карту или поездку по самым ухоженным садам Латвии, а также становится одним из членов оценочной комиссии следующего года.

Украсим Ливанский край вместе!

Поддержка учителям – новая методика в работе с детьми со специальными потребностями

В последние годы преодолена «нулевая точка» в системе образования по интеграции детей с ограниченными возможностями и специальными потребностями – родители этих детей начали осознавать права своих детей на обучение вместе со сверстниками в учреждениях общего образования. Следует, что педагогам необходимы новые знания, чтобы их педагогические старания и добрая воля увенчались достижениями детей в обучении.

Данные Государственного специального центра образования (ГСЦО) о учениках в латвийских школах показывают, что количество детей с ограниченными возможностями и специальными потребностями, которые интегрированы в общеобразовательные школы, возрастает: в 2005 году – 1168 детей, в 2006 году – около 1400 детей, в 2008 году уже около 2000 детей. Педагоги школьных и дошкольных учреждений все смеются начинать принимать этих детей в свои классы. Родители остальных детей в классах, где уже интегрированы дети с ограниченными возможностями, начинают оценивать позитивное влияние интеграции на своих детей, меняется отношение общественности к детям и взрослым с инвалидностью.

Самые активные школы в Прейльском районе по привлечению «особенных» детей – это Яуниславская основная школа, Силаянская основная школа, Ливанская 1 средняя школа и Аглонская школа-интернат. В эти школы всего включены более 35 детей: дети со специальными требованиями (дети, которые учатся по специальным учебным программам) и дети с нарушениями обучаемости. Эти школы также участвуют в проекте Инициативного центра образования «Дорожная сумка интеграции для детей с ограниченными возможностями». Цель проекта – ознакомить латвийских учителей начальных школ с выводами норвежского теоретика педагогии Магнуса Ниборга и сформировать необходимые навыки в работе с детьми с ограниченными возможностями и специальными потребностями в период начальной школы. В школах-участницах проекта Прейльского района уже сейчас по методике М.Ниборга обучаются 7 детей. Финансово этот проект поддерживает Исландия, Лихтенштейн и Норвегия в рамках Норвежского финансового механизма и Латвийское государство при посредничестве Фонда общественной интеграции.

Проект «Дорожная сумка интеграции детей с ограниченными возможностями»

В рамках этого проекта (начат в середине 2007 года) учебные семинары школьным педагогам уже провела эксперт методики М. Ниборга директор Института прикладной педагогики Гунвора Соннесен из Норвегии. Освоение этой методики дало учителям необходимые знания и навыки в сподствовании когнитивного развития детей с ограниченными возможностями. Сотрудничество с экспертом методики Ниборга, освоение модуля и применение на практике будет проходить в течение двух лет. Самое ощущение приобретение этого сотрудничества – «дорожная сумка интеграции», в которую входят необходимые педагогам новые знания и навыки, а также необходимые детям с ограниченными возможностями практически используемые учебные материалы, рабочие инструменты для обучения по методике, разработанной Ниборгом.

В рамках проекта у наших учителей будет возможность не только самим освоить новую методику, но и делиться своим опытом с другими коллегами: и создавая буклет хорошего опыта, и презентуя результаты своего труда на конференции 2010 года. Из этого следует, что для детей, которые будут интегрированы в общеобразовательные школы, будет обеспечен и социальный эффект интеграции, который дает интеграция в среде сверстников, и когнитивный. Это планируется достичь, используя прогрессивные достижения норвежской науки о педагогике и примеры хороших практик. Также и семьи детей с ограниченными возможностями, наблюдая за лучшими результатами учебы своего ребенка, возможно, укрепят свое доверие к системе общего образования и чаще для своих детей выберут общеобразовательные школы вместо специальных образовательных учреждений.

Больше о проекте можно узнать на сайте ЦИО www.iic.lv
Mag.paed. Даига Заке,
Центр инициатив обучения

Фото: На практике используемые учебные инструменты методики М. Ниборга

Готова к новым вызовам

Публикую благодарность депутатам Венеранды Чауне за оказанное доверие в течение многих лет. Депутат приняла решение больше на выборах не баллотироваться.

Завершая выполнять обязанности депутата, желаю еще раз поблагодарить всех, кто голосовал за меня на прошлых выборах и подарил мне свое доверие. Тем, кто обращался ко мне за решением разных наболевших вопросов, старалась помочь, но, конечно, в рамках действующего закона. Удалось ли это? Это оценить вам.

Восемь лет я одновременно была и председателем объединения пенсионеров, и депутатом думы, работала в Комитете по социальным, образовательным и культурным вопросам, поэтому логично, что моя деятельность была больше связана с этой областью.

Решения заседания думы Ливанского края

Примем участие в проекте «Innovative e-services for water supply management»

Дума Ливанского края решила в сотрудничестве с другими партнерами из Латвии и Литвы подать заявку проекта «Innovative e-services for water supply management» (по-русски: Инновативные э-услуги для управления водоснабжения) в трансграничной Латвийско-Литовской программе сотрудничества. В рамках pilotiroetka думы Ливанского края планируется установить счетчики для воды нового поколения в квартирах многоквартирных домов правого берега реки Дубна города Ливаны. В случае утверждения проекта в бюджете думы Ливанского края на 2010-2011 год будут резервированы средства в размере 47 478,00 EUR (33 367,54 LVL) для обеспечения предфинансирования, в том числе софинансирование самоуправления Ливанского края 7121,70 EUR (5 005,13 LVL) или 15% от общего бюджета партнера проекта.

Приняли участие в конкурсе проектов «Поддержка обеспечению деятельности молодежных центров в самоуправлении»

Дума решила принять участие в объявленном Министерством по делам детей, семьи и общественной интеграции ЛР конкурсе с проектной заявкой «Обеспечение возможностей проведения целесообразного досуга молодежи Ливанского края» и утвердить запланированные расходы в размере 1 500 LVL, которые в 100% размере финансирует министерство из средств госбюджета. Время реализации проекта: с 15 августа до 15 декабря. Запланированные активности: молодежный день «Твой выходной», занятия для молодежи «Школа мотивации», молодежный форум, цикл семинаров для молодежи «Агрессивные Эмоции Агрессивные Поступки». На данный момент уже известно, что проект подтвердили.

Выделяют средства фольклорному ансамблю

Рассмотрев заявление руководителя фольклорного ансамбля Ливанского края «Seiruleits», дума решила выделить фольклорному ансамблю средства в размере 539,65 LVL для приобретения народных костюмов из средств бюджета 2009 года центра культуры Ливанского края.

Разрешает установить аппаратуру коммутации интернета

Дума Ливанского края решила разрешить ООО «Livengoft» установить аппаратуру коммутации на крышного интернета и оборудование учета электроэнергии на здании улицы Ригас, 77, в Ливанах, чтобы модернизировать и улучшить качество услуг интернета. Дума определила арендную плату – Ls 5,00 и НДС 21%.

Утвердили связующие правила

Дума Ливанского края решила утвердить: 1) связующие правила № 7 от 30 апреля 2009 года «О взносе самоуправления для торговли в публичных местах и организованных мероприятиях в Ливанском крае». Правила вступают в силу после их публикации в бесплатном информационном издании Ливанского края «Līvānu novada vēstis». После вступления в силу этих правил силу теряют прежние правила думы Ливанского края № 2;

2) связующие правила № 8 от 30 апреля 2009 года «Правила пользования и защиты системы водоснабжения и канализации в Ливанском крае». Правила были разработаны с целью определить единый порядок пользования и защиты системы водоснабжения и канализации и вступят в силу после их публикации в бесплатном информационном издании Ливанского края «Līvānu novada vēstis».

Утвердили поправки в связующих правилах

Дума Ливанского края утвердила поправки в связующих правилах № 10 от 31 августа 2009 года «О помощи самоуправления Ливанского края жителям в решении вопросов жилья». Поправки касаются 8 пункта правил, дополнив его двумя подпунктами, которые определяют: 1) критерии присвоения статуса «молодая семья» в рамках этих правил; 2) то, что для получения предусмотренной помощи может быть ре-

кооператив среднего поколения и тогда еще играющая капелла Центра культуры «Līvānu muzikanti» отвезти с концертом в Ровентинское поместье к латышам, живущим в Англии. В первую поездку при поддержке вентспилских предпринимателей и политических партий привлекла большую часть финансирования. Это были первые шаги за пределами Балтии, теперь это успешно делают уже сами руководители коллективов. Удачи им!

В 2003 году совместно с обществом «Balta tāja» в рамках проекта (координатор Ингуне Бадуне) был организован второй праздник-спектакль сенiorov в Латгалии. Он прошел на Рижской эстраде и до сих пор доходит позитивные отзывы.

Дважды, лично обращаясь к министрам обороны, мне удалось безвозмездно пригласить с концертами в Ливанах два особенных оркестра – оркестр штаба Национальных Военных Сил и оркестр Сухопутных Сил. Вот это были праздники. Сотрудничество, которое

гистрировано лицо, которое получило заключение Социальной службы и сиротского суда думы Ливанского края о необходимости обеспечить его отдельной жилой площадью.

Будет организован аукцион продажи квартиры

Дума приняла решение организовать повторный аукцион для продажи недвижимости самоуправления (квартиры на улице Лачплеша, 27 – 4, в Ливанах) и снизить начальную цену недвижимости (Ls 6753,00) на 20%, определив начальную цену этого аукциона Ls 5403,00. Аукцион состоится 25 июня этого года в 14.00 в зале заседаний думы Ливанского края, ул. Ригас, 77, в Ливанах. С правилами аукциона можно ознакомиться по понедельникам и средам с 9.00 до 16.00 в 308 кабинете думы Ливанского края или получить информацию по телефонам 65307261 и 65307272. Выставленную на аукцион недвижимость можно осмотреть, ранее согласовав по одному из указанных телефонов.

Присваивают награждение «Почетный гражданин города Ливаны»

Дума приняла решение присвоить титул «Почетный гражданин города Ливаны» руководителю танцевального коллектива Центра культуры Ливанского края Гайде Венте за долголетнюю, бескорыстную и профессиональную работу по укреплению и популяризации традиций народных танцев из поколения в поколение и вклад в создание образа Ливанского края в Латвии и Европе, а также за долголетний и успешный труд на благо Ливанского края. Гайде Вента была долголетним руководителем народного танцевального ансамбля «Silava», руководителем танцевального коллектива сениоров «Dubnava» (с 2004 до 2008 года) и руководителем Европейского танцевального ансамбля «Rūžēnas» (с 2005 года и по сей день). Награда будет вручена 30 мая этого года в рамках торжества открытия Центра культуры Ливанского края. Гайде Вента получит денежный приз в размере 100 латов, а также особый памятный знак и цветы.

Остальные два номинанта: Анна Паберза – учительница и долголетний режиссер любительского театра Центра культуры Ливанского театра и Юлий Стикун – руководитель известной в Латвии группы шлягерной музыки «Jūlijšs», автор текстов и музыки.

Утвердили плату за вход на мероприятия Ливанского детского и молодежного центра

Дума решила с 1 мая 2009 года утвердить плату за вход на мероприятия, организованные Ливанским детским и молодежным центром:

✓ Для детей начальной школы (для посещения концертов и дискотек) – Ls 0,50, в том числе НДС.

✓ Подросткам в возрасте от 11 до 13 лет (для посещения концертов и дискотек) – Ls 1,00, в том числе НДС.

✓ Для молодежи в возрасте старше 13 лет (для посещения концертов и дискотек, которые ведут мечтные диджеи) – Ls 1,50, в том числе НДС.

✓ Для молодежи (для посещения дискотек, которые ведут приглашенные диджеи) – Ls 2,00, в том числе НДС.

Примет участие в закупочной процедуре, организованной Латвийским Агентством Инвестиций и развития

Дума решила принять участие в объявлении открытого конкурса закупки в рамках активности дополнения 2.3.2.1. «Инкубаторы бизнеса» программы деятельности Латвийского Агентства Инвестиций и развития «Предпринимательская деятельность и инновации» о закупке услуги инкубации бизнеса в латвийских регионах в сотрудничестве с ведущим партнером – Латгальским Агентством Регионального развития, а также с Прейльским, Краславским и Даугавпилсским самоуправлениями. В случае поддержки предложения самоуправление обеспечит деятельность инкубатора бизнеса в Ливанском Инженерно-технологическом и инновационном центре 5 лет – с 2009 до 2014 года, заключив договор о сотрудничестве и аренде помещений с Латгальским Агентством регионального развития.

год, до следующего путешествия.

За эти годы, будучи ответственным депутатом за Ливанскую вечернюю (сменную) среднюю школу, очень свыкалась с этим деятельным и творческим коллективом. Мне кажется, что нет школы красивее и ухоженнее! Пусть директор Илзе Ванага всегда найдет способ сохранить ее на таком же высоком уровне!

Очень трудные времена для Ливан и ливанчан были в 1997 году, когда я начала депутатские будни, но, кажется, что завтрашний день сулит быть еще тяжелее. Болит душа, но мы выдержим и этот кризис.

Жизнь продолжается, я до сих пор в круговороте, участвуя в проектах общества «Balta tāja». Все эти годы училась, принимая участие в нескольких проектах европейского уровня, никогда не прерывавшись начатое сотрудничество с международной организацией престарелых людей «Help the Aged» (Лондон). Я готова к новым вызовам.

Венеранда Чауне



Больше о проекте можно узнать на сайте ЦИО www.iic.lv

Mag.paed. Даига Заке,

Центр инициатив обучения

Фото: На практике используемые учебные инструменты методики М. Ниборга

Готова к новым вызовам

Публикую благодарность депутатам Венеранды Чауне за оказанное доверие в течение многих лет. Депутат приняла решение больше на выборах не баллотироваться.

Завершая выполнять обязанности депутата, желаю еще раз поблагодарить всех, кто голосовал за меня на прошлых выборах и подарил мне свое доверие. Тем, кто обращался ко мне за решением разных наболевших вопросов, старалась помочь, но, конечно, в рамках действующего закона. Удалось ли это? Это оценить вам.

Восемь лет я одновременно была и председателем объединения пенсионеров, и депутатом думы, работала в Комитете по социальным, образовательным и культурным вопросам, поэтому логично, что моя деятельность была больше связана с этой областью.

День НВС в Ливанах

16 мая в Ливанах прошел день Национальных вооруженных сил, в рамках которого жители могли наблюдать отряды НВС, экипировку, оружие и технику, послушать музыкальное представление оркестра Сухопутных войск НВС, принять участие в соревнованиях, а в заключении танцевать в сопровождении оркестра.

Мероприятие началось с утреннего концерта на старой рыночной площади и стритбольной площадке. Сразу же после этого состоялось торжественное памятное мероприятие у памятника Освобождения Ливан, которое собрало около 300 участников. К присутствующим обратилась представитель объединения Латвийских офицеров, капитан ЗС в отставке Сарма Лине и депутат 9 Сейма Янис Клаужс. В своем обращении они подчеркнули значимость патриотического воспитания и призывали педагогов и родителей воспитывать детей настоящими патриотами Латвии.

После возложения цветов у памятника, присутствующие могли наслаждаться дэфиле оркестра НВС и затем, следуя за оркестром, отправиться в шествие по улицам города до площади Традиций. Там представители НВС уже ждали с выставленными информационными стендами, оружием, техникой и другими интересными вещами. Каждый посетитель мог взять в руки и осмотреть оружие, залезть на ствол пушки, примерить военную форму и отведать аппетитную гречневую кашу и чай – традиционную солдатскую пищу, которая приготовлена на полевой кухне. Повсеместно солдаты НВС рассказывали интересующимся о том, как работает ими демонстрированная военная техника и помогали примерить форму. Многие были удивлены тем, насколько тяжело настоящее оружие, так как еще никогда не держали его в руках. Еще участники мероприятия могли получить широкую информацию о Национальных вооруженных силах, а, ответив на заданные представителем НВС вопросы, получить призы.

В рамках Дня НВС была организована и военная эстафета и соревнования по ориентированию, где к великолючию удивлению организаторов, приняли участие намного больше учеников, чем было запланировано – в военной эстафете участвовала 21 команда, а в АБС по ориентированию всего 90 участников.

С большим азартом ученики приняли участие в конкурсе эрудитов, который состоялся в Ливанском Инженерно-технологическом и инновационном центре в близи площади Традиций. Из 5 представленных команд победителем стала команда Ливанской 1 средней школы, 2 место завоевала Рудзатская средняя школа, а 3 место – Ливанская 2 средняя школа.

Более получаса участников мероприятия развлекали участницы группы «Latgales dāmu pops», которые на сей раз были одеты в форму земессардзе. Латгальские дамы вступили в Земессардзе (которая является составной частью Национальных военных сил) и музыкально поддерживают организованные НВС мероприятия, за что в Ливанах им была вручена Похвальная грамота НВС.

День НВС приподнес много сюрпризов и его организаторам, и участникам. Не смотря на широко распространенный стереотип, что представители военных структур консервативны и привыкли лишь выполнять приказы,



Возложение цветов у памятника Освобождения Ливан (слева: председатель думы Ливанского края Андрис Вайводс, подполковник НВС Айгарс Лиепиньши и депутат 9 Сейма Янис Клаужс)



Дэфиле оркестра НВС



Мальчики с особым интересом осматрели оружия и задавали вопросы солдатам НВС

офицеры и солдаты НВС раскрыли себя совсем с другой стороны – как интересных, одаренных высоким интеллектом и коммуникабельных людей, способных видеть и ощущать красоту вокруг себя. Например, майор Петерис Румпис (начальник курса Латвийской академии Национальной обороны) после посещения Латгальского центра искусства и ремесленничества сказал следующее: «Центр искусства и ремесленничества – это сердце города Ливаны, которому проведена операция и теперь оно опять крепкое, начало свою новую жизнь». Еще майор открыл, что он чувствует гордость за Ливанский край, так как сам тоже родом из Латгалии и радуется, что может показать коллегам латгальский город, который за последние годы так стремительно развился.

Он не был единственным, кто сказал хорошие слова о Ливанах – представители НВС признали, что ливанчане их встретили радушно, ученики изъявили большой интерес и активно участвовали во всех предоставленных активностях. Также они выразили признательность самоуправлению за то, что молодежь Ливанского края участвует в спортивных и культурных мероприятиях, а также и в других внеклассных активностях, которые предлагают учреждения общего образования и образования интересов. Офицеры НВС предложили ученикам во время экскурсии посетить

Академию Обороны, чтобы своими глазами увидеть, как проходят лекции, и отправиться на Адажский полигон, где проходят практические учения.

В заключении все те, кого еще не одолела прохладная погода 16 мая, могли танцевать в сопровождении оркестра Сухопутных войск или просто слушая наслаждаться музыкальным представлением оркестра.

Мероприятие организовали Национальные вооруженные силы в сотрудничестве с думой Ливанского края. За удачное сотрудничество и поддержку в организации мероприятия председатель думы Ливанского края получил диплом с благодарностью от НВС, который вручил начальник центра Рекрутования и отбора Национальных вооруженных сил подполковник Валерий Супе.

«День НВС это большое приобретение для Ливан, ведь это был первый раз, когда у ливанчан была возможность видеть армейское оружие и получить столу широкую информацию о ее деятельности. Считаю, что мероприятие удалось, спасибо рабочей группе, которая помогала в его организации» – говорит Айя Усане, заместитель председателя думы Ливанского края и координатор дня НВС в Ливанах.

Спасибо всем, кто помог организовать мероприятие, а также и тем, кто принимал участие!



Начнут модернизацию кабинетов естествознания и математики в Ливанской 2 средней школе



Проект софинансирует Европейский Союз

Дума Ливанского края 11 мая этого года подписала договор с Государственным агентством Развития образования о воплощении проекта «Обеспечение соответствующей материально – технической базы для качественного освоения естествознания в Ливанской 2 средней школе». В рамках проекта запланировано модернизировать 3 учебных кабинета естествознания и кабинет математики.

Сейчас идет процедура закупки, в результате которой 29 мая станет известно строительное предприятие, которое проведет ремонтные работы. Реновацию начнут в июне этого года, а в августе планируется приобрести мебель. В свою очередь, для приобретения оснащения кабинетов учебных заведений будет проведена централизованная закупка для всех самоуправлений, которые участвуют в этой программе. Запланировано, что оснащение доставят в первую половине следующего года.

Общие расходы проекта Ls 98 392, из которых 85% это финансирование Европейского фонда регионального развития (ЕФРР), а 15% - софинансирование думы Ливанского края. Одновременно с Ливанами договора о модернизации кабинетов естествознания подписали еще 8 латвийских самоуправлений – первые, кто получил подтверждения проектам в активности ЕФРР «Обеспечение соответствующей материально-технической базы для качественного освоения естествознания».

Поданы проектные заявки по благоустройству городской среды

Дума Ливанского края подала два проекта в рамках 2 очереди приоритета «Полицентрическое развитие» программы деятельности Европейского фонда регионального развития «Инфраструктура и услуги».

1. Проект «Улучшение инфраструктуры улиц и кварталов многоквартирных домов города Ливаны. 2 очередь». В рамках 2 очереди проекта проведут реконструкцию ул. Смилшу, ул. Улес и ул. Домес на участке от ул. Заля до стоянки и реконструкцию 5 внутренних кварталов многоэтажных жилых домов:

- 1) квартал улиц Ригас – Софияс – Круспилс – Курземес;
- 2) квартал улиц Ригас – Смилшу – Улес;
- 3) квартал улиц Ригас – Саулес – Лачплеша;
- 4) квартал улиц Ригас – Саулес – Лачплеша – Дзелзциема;
- 5) квартал улиц Лиепу – Стацияс – Дзелзциема.

Эти реконструкционные работы постепенно будут проводиться в течение 2010 и 2011 годов. Общие расходы проекта запланированы Ls 2 073 420, а общие отнесенные расходы проекта в размере - Ls 2 043 420. Промежуточная сумма в размере примерно Ls 30 000 включает финансирование для благоустройства реконструированных дворов в обоих проектах городской среды – для создания детских игровых площадок, скамеек и др.

2. Проект «Повышение энергоэффективности зданий самоуправления Ливанского края».

В рамках проекта будет проведена реконструкция и повышение энергоэффективности 7 зданий Ливанского края: Центральной библиотеки Ливанского края, детского сада «Rūķīši» (филиал Пастариня), Ливанской музыкальной школы, Ливанской 2 средней школы, Ливанской вечерней (сменной) средней школы и закончено повышение энергоэффективности Ливанской 1 средней школы.

Общие отнесенные расходы проекта Ls 1 732 700. Все упомянутые работы предусмотрено закончить до осени 2012 года.

У обоих проектов 85% - это софинансирование Европейского фонда регионального развития, 9% государственная дотация и 6% софинансирование самоуправления.

О воплощении проекта «Развитие водного хозяйства в бассейнах рек восточной Латвии» в городе Ливаны



Желаем информировать жителей Ливанского края о проекте в общем: Ливаны – это один из городов, который участвует в реализации проекта Кохезийского фонда ЕС «Развитие водного хозяйства в бассейнах рек восточной Латвии» (№ 2001/LV/16/P/PE/007). В проекте участвуют 18 самоуправлений, которые включены в одну проектную заявку. Объединение нескольких городов в один проект связано с похожими проблемами водного хозяйства в каждом городе: с необходимостью улучшить сбор и очистку сточных вод, качеством и распределением питьевой воды, а также необходимостью провести институциональное укрепление.

Бюджет развития водного хозяйства бассейнов рек восточной Латвии составляет финансирование ЕС, госбюджет и софинансирование самоуправлений. Софинансирование каждого самоуправления может быть различным.

Проходит реконструкция Ливанских ОССВ, исполнитель договора АО «Per Aarsleff». Были проведены технические проверки сооружений. Начата работа одного аэротенка предотвратительных сооружений и вторичного отстойника со сточными водами. Проведены анализы и было принято решение о работе новых отчистных сооружений на полную мощность в тестовом режиме. Срок выполнения договора в Ливанах был продлен три раза: 1) до 15 января 2009 года (в связи с задержкой строительства нового трансформатора и подключения к электросетям); 2) до 4 апреля 2009 года (в связи с увеличением позиции сметы договора провода на этой основе процедуру переговоров); 3) до 30 мая 2009 года (в связи с тем, что для процесса пуска ОССВ, урегулировки и для достижения нескольких параметров очистки сточных вод, особенно отделение N (азота), P (фосфора), в зимний период было затруднено из-за погодных условий). Задержка в выполнении договора было связано и с тем, что исполнитель своевременно не обеспечил человеческими ресурсами для выполнения договора. На данный момент оформляется документация для сдачи сооружений в эксплуатацию.

В рамках проекта «Развитие водного хозяйства в бассейнах рек восточной Латвии» 30 сентября 2008 года подписан договор «Строительство подготовительных сооружений питьевой воды в Ливанах» № 2001/LV/16/P/PE/007-3.14. Исполнитель договора общество с полной ответственностью «A.A.&Būvkomplājums». Дата начала работ 6 ноября 2008 года. Исполнитель разработал и представил Заказчику проект эскизов, который акцептировал Заказчик и стройправление. Получено строительное разрешение «О» цикла и проводятся работы строительства нового водопровода от водонапорной башни до улицы Заля. Строится новый коллектор самотека бытовой канализации от водонапорной башни до улицы Домес, а также проводятся реконструкционные работы старого здания станции обезжелезивания. Продолжается разработка технического проекта. В соответствии с условиями проекта, срок выполнения договора 15 месяцев с даты начала работ. Это означает, что все предусмотренные в проекте строительные работы надо закончить качественно и предусмотренным в договоре объеме до 31 декабря 2009 года.

Отчет думы Ливанского края жителям

Совсем скоро, 6 июня, заканчивается срок полномочий нынешнего созыва думы Ливанского края. Каким будет следующий состав депутатов, пока никто не знает. Это определите Вы, избиратели. Впервые выборы пройдут в новых краях. Наш край впредь будет состоять из города Ливаны и пяти волостей (Рожупе, Турки, Сутри, Рудзаты, Ерсика). Мы станем самым большим краем в районе. Поэтому желаю каждому сделать павильонный выбор. Не будем под влиянием других, а будем голосовать в соответствии с убеждением каждого, опытом и пониманием того, как надо развивать наш край.

Я не могу и не хочу никого агитировать за или против, только желаю подчеркнуть – выборы в самоуправления это очень, очень большая ответственность каждого избирателя, от этого выбора будет зависеть, как будем жить сами, как будут жить наши дети, родители, будет ли развитие, не будут ли тормозиться самые важные проекты, удастся ли достичнуть нашу общую цель – создать развитый край.

Руководя самоуправлением, я понял одно: вещи, которые создают качество жизни тысячи людей, по правде зависят от субъективных решений нескольких людей. Поэтому многократно продумайте, каким людям доверяться. Их решения коснутся каждого из нас – жителя Ливанского края, живущего на каждой улице, доме и усадьбе.

А в этом номере газеты желаю продолжить начатую в апреле серию статей о проделанной работе в Ливанском крае за последние четыре года. Спасибо Вам за предоставленный кредит доверия и возможность работать на благо края!

В КВАРТИРАХ МЕРЗНУТЬ НЕ ПРИШЛОСЬ

У людей еще в хорошей памяти то время, когда отопительный сезон в Ливанах начинался с известными проблемами. Люди в квартирах, дети в школах и детских садах мерзли, отопление задерживалось. Тепло также как и жилище, одежда и еда являются основной необходимостью человека, на которых нельзя экономить, поэтому все эти годы мы обеспечивали своевременное **начало отопления**.

Добропорядочные плательщики выразили сожаление, что сосед уже годами живет пропивающе и за тепло, коммунальные услуги не платят. Почему другие должны платить вместо него? Согласились и незамедлительно начали решение этой проблемы. Теперь большая часть жителей старается не накапливать долги или, по крайней мере, своевременно обращаются в думу с просьбой отложить платежи на недолгое время. В это кризисное время стараемся быть снисходительными. В Ливанах установлены несколько отопительных котлов, отапливаемых щепью, и цепи на отоплениедержаны на более низком уровне, чем в окрестных городах. **Реконструированы теплотрассы** и обеспечена нормальная подача тепла без аварий.

Конечно, тарифы – это тяжелый вопрос, особенно в кризисной обстановке. Ищем возможности, как их снизить. Все же надеюсь на понимание жителей, ведь человек все-таки платит за «чистую» вещь с полным сервисом – вечером в квартире тепло, не надо пилить и колоть дрова, не надо самому топить печь и чистить дымоход.

РЕМОНТЫ ЛЕСТНИЧНЫХ КЛЕТОК, ОПАСНЫЕ РУИНЫ И ОСВЕЩЕНИЕ УЛИЦ

Были первыми, которые начали **ремонты лестничных клеток** в многоквартирных домах, это продолжается, и в ближайшие годы будут отремонтированы все лестничные клетки. Приобретен **автоподъемник**, при помощи которого проводятся ремонты крыш и фасадов домов, замена лампочек уличного освещения и другие работы. В коммунальной сфере еще много работы, чтобы создать привлекательную для жителей среду проживания, чтобы предприятие совместно с жителями создали бы действительно на понимании «предприятие – клиент» основанные отношения.

Не без трудностей, но нам удалось добиться **спасения опасной трущобы** на улице Ригас 22 и частичный уход за территорией здания старого ресторана (частная собственность). Под воздействием нормативных актов эти работы проходят очень медленно, так как закон берегает частного собственника и тогда, когда он за своим владением не ухаживает.

Несколько лет назад Янис Клаужс, будучи заместителем председателя думы, обязался добиться порядка в освещении улицы Ригас. Реконструкция системы **освещения улицы Ригас** **закончена**. Сети освещения улиц перешли в собственность самоуправления.

ЕВРОПЕЙСКИЕ ДЕНЬГИ – ОБУСТРОЙСТВУ ВОДНОГО ХОЗЯЙСТВА

Огромные инвестиции получило **водное хозяйство**. Модернизировано водное хозяйство города Ливаны: построены канализационный нагнетательный провод, реконструированы насосные станции, строятся новые отчистные сооружения и станция обезжелезивания, реконструированы скважины. Таким образом надеемся улучшить качество питьевой воды в городе, которое было не очень хорошее.

Эти деньги нельзя потратить, но это очень важные инвестиции, такие же как и несколько лет назад проведенная реконструкция теплотрасс. Ведь каждому понятно, что нельзя покупать дорогой ковер, если протекает крыша и пол гипсолита.

УЧИМСЯ СОРТИРОВАТЬ И ЭКОНОМИТЬ

Город становится чище, ухоженнее. Для удобства жителей размещены новые **скамейки**, цветочные пирамиды, посажены деревца, установлены мусорные урны.

Реформировано обслуживание отходов. Внедрена **система сбора раздельных отходов**, установлены подходящие для сортировки контейнеры для отходов в 20 местах сбора по всему краю. Улучшен **сбор отходов** в городе (система контейнеров и мешков в секторе частных домов) и волостях. Приобретен **картонный пресс** для использованных упаковок и мощные **машины для сбора отходов**.

будет доступна детям с проблемами передвижения.

В Ливанской 2 средней школе начата модернизация **кабинетов естествознания**. Отремонтирован **конференц-зал**, для нужд Ливанской 2 средней школы приобретена автомашина.

Как было обещено, в 2005 году была создана Ливанская детская и молодежная **спортивная школа**, которая удачно аккредитована.

Разработан проект **расширения Ливанской музыкальной школы**. Разработан проект **расширения Ливанской центральной библиотеки**, добавив пристройку. Предоставлена поддержка для **расширения Ливанской художественной школы**, взяв кредит для реконструкции нового здания.

Проводится работа по созданию **Управления образования** Ливанского края. Не для того, чтобы открыть очередную «контору», а для того, чтобы мы сами здесь в крае могли бы решать важные вопросы образования.

Хочу подчеркнуть существенную вещь. Мое мнение – в новом крае надо сохранить все школы, и в волостях. Слишком хорошо мы знаем, что в свое время значило застройте маленьких школ на селе. В тех местах больше не было развития. Этого ли мы хотим?

ДВОРЫ МНОГОКВАРТИРНЫХ ДОМОВ БУДУТ!

Пока другие города Латвии деньги Европейских структурных фондов отводили на строительство концертных залов, мультихоллов или мостов, Ливаны были более приземленные: выбрали асфальтировать дворы и улицы, утеплять и ремонтировать имеющиеся учреждения. Теперь кризис «обрезал» грандиозные суперпроекты, а мы, к счастью, со своими замыслами продолжаем двигаться вперед.

Мы истинно довольны, что наконец-то удалось начать **реконструкцию внутренних дворов** многоквартирных домов. Заасфальтированы дворы в микрорайоне улицы Спорта, ул. Райня 1, ул. Заля 6, 8, 10, ул. Ригас 57, 57а. Начинаются работы и в других дворах. Для реконструкции остальных дворов подготовлены технические проекты и начаты строительные работы 1 очереди. В тех дворах, которые в этом году не будем асфальтировать, проводится ремонт ямочек. А в ближайшие 2-3 года будут отремонтированы и эти дворы (иными словами говоря все внутренние кварталы города).



Улица Вецицибниеку только одна из многих улиц, которые реконструированы или в ближайшее время планируют реконструировать

Согласовав с Министерством Сообщения, начата **реконструкция автодороги А-6** на участке от границы Прейльского/Екабпилского района до города Ливаны (ул. Робежу), включив и строительство освещенной велодорожки от поселка Яунсилавас до города Ливаны.

Начато и продолжается **асфальтирование тротуаров** на улице Ригас. Удобный тротуар (+ велодорожка) уже сейчас есть от моста через Дубну до улицы Рунниебас. Для **реконструкции тротуаров** вдоль всей улицы Ригас разработан проект, и на тех участках, где тротуаров никогда и не было. Тротуары от магазина фирмы «Paula 3» до детского сада будут построены уже в следующем году.

Реконструирована Центральная площадь и автостоянка на улице Ригас (рядом с газетным киоском). **Заасфальтированы** несколько улиц: улица Целтувес, Кална, Парка, Умалас, Янна, Аусекля, Рожупес и другие улицы. Поднята и заасфальтирована улица **Личу**, которая в весенние половодия часто затапливается. **На улице Вецицибниеку** проведена масштабная реконструкция со строительством тротуаров, стоянок и проведением освещения. Началась реконструкция улиц **Райня** и **Заля** (участок от ул. Домес до ул. Райня).

Обустроен и освещен **пешеходный мост** через Дубну в Ливанах. Продолжается работа над реконструкцией **системы освещения** и на остальных улицах. Начато создание **автостоянки** у детского сада и художественной школы, чтобы у родителей была бы возможность удобного подъезда. Начато строительство тротуара от детского сада до остановки городского автобуса и нового здания художественной школы.

Разработаны **технические проекты** следующим объектам:

- ✓ Реконструкция улицы Биедрибас
- ✓ Реконструкция улицы Домес (до площади Традиций)



Спортивный зал Ливанской 1 средней школы используется для организации самых различных спортивных мероприятий, здесь также тренируются и воспитанники спортивной школы и взрослые жители края

о проделанном за четыре года (II часть)

- ✓ Асфальтирование улицы Смилшу и Улес
- ✓ Реконструкция удлинения улицы Даугавпилс (за зданием центра культуры)

АППАРАТ ДУМЫ – ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ И КОМПАКТНЫЙ

Не допущено неконтролированное увеличение штатов в думе, что оправдало себя в кризисных условиях как правильное решение. Теперь нет надобности увольнять работников. Зарплата наших работников тоже была на среднем уровне или ниже среднего, а в некоторых волостях Латвии работники зарабатывали намного больше наших специалистов.

Каждый месяц в думе проходит информационное собрание руководителей учреждений самоуправления, что позволяет координировать и согласовывать проводимые работы и обеспечивает оборот информации между думой и ее учреждениями.

Своевременно начато сотрудничество и разработана модель объединения с волостями, которые были готовы объединиться. По обмену опытом Ливаны посетили представители из Балв, Алуксне, Краславы, Талси, Кандавы, Приекуле, Валки и других самоуправлений, погородиться опытом приезжали и представители Грузии.

Чтобы развить лояльность работников и оценить вклад каждого, каждый год присваивается титул «Работник года самоуправления Ливанского края». Популяризуя город Ливаны в области образования, культуры и других областях, проводится сотрудничество с зарубежными самоуправлениями в Польше, Литве, Эстонии, Германии.

В 2007 году дума Ливанского края получила приза года Министерства Среды «Ābols 2007» за большое количество поданных проектов по развитию инфраструктуры среды и защите природы. В 2007 году председатель думы Ливанского края Андрис Вайводе получил приз Министерства Регионального развития и дел самоуправлений «За внедрение современных принципов руководства в работе самоуправления и совершенствование социального диалога между жителями самоуправления».

ВАМ ЭТО НАДО ЗНАТЬ!

Чтобы жители были бы информированы о работе самоуправления:

- ✓ 5 лет назад была создана и каждый месяц выходит бесплатная газета на латышском и русском языке «Līvānu novada vēstis»
- ✓ Работает интернет-сайт www.livanis.lv;

- ✓ Создаются сложные ТВ новостей и передачи «Актуальности самоуправления»
- ✓ Каждую осень проходят дни Открытых дверей в думе. Мероприятие проходит в сотрудничестве с Ливанским обществом пенсионеров.

Чтобы узнать мнение жителей, были проведены несколько опросов жителей края. И перед тем, как принять решение, куда вложить средства европейских структурных фондов, просили ваше мнение. Разработана стратегия интегрированной городской среды на 2008-2014 год, где обобщено более 80 идей для развития края, которые исходили от жителей. Всегда радует, что вы активны. Спасибо за это!

Внедрены новые традиции – праздник города, праздник Малышей, поздравление столетних юбиляров, поздравление в честь Золотой и Алмазной свадьбы и др.

Почтается память людей нашего края на днях памяти репрессий, на день Лачплеша, на дни памяти баррикад и др. Многодетные семьи, обделенные дети каждый год получают предоставленные депутатами Рождественские подарки.

ЛИВАНСКИЙ КРАЙ – ЦЕНТР РЕГИОНАЛЬНОГО ЗНАЧЕНИЯ

Достижено применение статуса регионального центра к Ливанам (в Латвии существуют центры краевого, регионального и национального значения), которые позволяют развиваться намного быстрее, обеспечив жителям важные услуги на месте. Достигли, что Ливаны включены в число тех немногих городов Латвии, которые получат деньги Европейских Структурных фондов для Развития городской среды в размере нескольких миллионов латов.

Продолжается ликвидация Прейльского района как институции посредника. Это обеспечит более честное распределение финансирования, соответственно нуждам жителей Ливанского края и количеству жителей (школам, образованию интересов и др.)

БЕРЕМ НА СЕБЯ И КРЕДИТНЫЕ ОБЪЯЗАТЕЛЬСТВА

Скоро подойдет к финишу краевая реформа, Ливанский край будет самым большим краем в Прейльском районе.

Привлечены гарантированные государством деньги объединения. Ливанский край не только становится самым большим краем на территории района, но и перенимает и права, и обязанности. Вперед все коллегиально бу-



Почтается память людей нашего края (День Лачплеша, 2008 год)

дем оплачивать взятые кредитные обязательства каждого самоуправления:

- ✓ Город Ливаны, Рожупская, Туркская волость вместе ~ 900 000 латов
- ✓ Сутрская волость ~ 40 000 латов
- ✓ Рудзатская волость ~ 2000 латов
- ✓ Ерсикская волость ~ 670 000 латов.

Это обобщение – взгляд на большой и совсем не легкий период работы. Но мы были рады работать и стараться, ведь все делалось для Ливанского края. Оцените по труду, и спасибо, что подарили доверие и дали возможность работать, создавая свой край таким, в каком хотелось бы жить.

Многие упрекают: у государства нет цели, к которой стремиться. У нас есть! Ливанский край должен стать самым ухоженным, красивым, прогрессивным и развитым самоуправлением в Латгалии. Как этого достичь? Целенаправленной и дальновидной командной работой. Не только в думе, но в каждой фирме и предприятии, учреждении и семье.

МЫ ВСЕ ДЕЛАЕМ ОДНУ РАБОТУ. ДЕЛАЕМ ЕЕ С ЛЮБОВЬЮ. У НАС ВСЕ ПОЛУЧИТСЯ!

Удачи нам всем!

Ваш Андрис Вайводе,
председатель думы Ливанского края в мае 2009 года

В Рожупской волости

Завершая учебный год в Рожупской основной школе

Пришла весна с цветением одуванчиков, с ароматом сладко-горькой черемухи, нарциссов и сирени. В Рожупской основной школе 2008/2009 учебный год был богат разными мероприятиями и событиями. В школе с 1-9 классами учились 97 учеников, в дошкольных группах 5-6-летних детей 11 детей, детскую группу 3-4-летних «Kastanītis» посещали 14 детей. Школа реализовала 3 образовательные программы: программу Общего образования, программу Педагогической коррекции основного образования и программу Дошкольного образования. В отремонтированных и благоустроенных помещениях в школе работает интернат. Ученикам предлагаются разные программы образования интересов. Занимаясь в кружках и на факультативных занятиях ученики осваивают не только много полезных практических или художественных навыков, расширяют свой кругозор, но и презентуют свою работу и школу на многих краевых, районных, региональных и республиканских конкурсах, завоевывая дипломы, признания, благодарности и призы. Многие дети при поддержке учителей участвовали и в разных индивидуальных конкурсах.

Гордимся достижениями учеников на предметных олимпиадах, в этом году на 10 олимпиадах приняли участие 11 учеников. Ученик 7 класса Ричардс Григонис на районной олимпиаде по математике, физике и 3 Открытой олимпиаде Латгалского края по латышскому языку завоевал I места. Ученица 9 класса Лива Паце на районной олимпиаде по биологии завоевала II место и право на участие в олимпиаде го-

сударственного масштаба.

Ученица 8 класса Инга Скруzmane каждый год с хорошим успехом принимает участие на олимпиаде по визуальному искусству, в этом году получила 3 место. Ученица 4 класса Лаура Нейценце на районной олимпиаде по латышскому языку получила признательность и на международной (Латвия, Литва - 2009) олимпиаде по математике, в латвийском туре заняла 2 место. Ученик 4 класса Эдуардс Анцанс получил признательность и на международной (Латвия, Литва - 2009) олимпиаде по математике, в латвийском туре и I место на конкурсе технического творчества Прейльского ДМЦ «Локомотив» в группе 5-6 классов. Ученица 9 класса Сигита Сола на районной олимпиаде по истории получила признательность. Спасибо за вложенный труд учителям: учительнице математики Марии Шупулнице, учителю физики Станиславу Сприньгу, учительнице латышского языка и литературы Дагни Вилцане, учительнице биологии Бирute Калнине, учительнице визуального искусства Маргрите Тейлане, учительнице начальных классов Ине Паце, учительнице истории Саните Дубовской.

Школьную жизнь красочней и богаче делают активности и мероприятия самоуправления школьников. В самоуправлении труждатся самые активные, предпримчивые и ответственные ученики под руководством учительницы Дагни Вилцане. Уже традицией стали мероприятия самоуправления Popiela, день Валентина и другие. Второй год подряд школьное самоуправление завоевало 1 место в районе на ме-

роприятиях школьных самоуправлений районных образовательных учреждений (в команде участвовали Лива Паце, Сигита Сола, Эдите Вилцане, Илзе Вайводе и Дита Кукусиня). Инициативой самоуправления стала школьная газета «Skolas spogulis» – газета регулярно представлена и в районной школьной газете «Viss potiek», поэтому о нашей школьной жизни и достижениях можно прочитать во всех районных школах.

Мы гордимся детьми, которые работают под руководством учительницы Маргритес Тейлане в кружке визуального искусства. Традицией стало участие в конкурсе творческих работ «Lidice». Работы Инги Скруzmane и Эдуарда Анцана с выставки в Прейльском ДМЦ были выдвинуты в Ригу, работа Инги участвует на выставке в чешском поселке Лидице. На конкурсе «Ar vilciņu Rīgā braucis» удачно стартовали и с Прейльского ДМЦ были выдвинуты в Ригу, работа Инги участвует на выставке в чешском поселке Лидице. На конкурсе «Ar vilciņu Rīgā braucis» удачно стартовали и с Прейльского ДМЦ были выдвинуты в Ригу, работа Инги участвует на выставке в чешском поселке Лидице. На конкурсе «Ar vilciņu Rīgā braucis» удачно стартовали и с Прейльского ДМЦ были выдвинуты в Ригу, работа Инги участвует на выставке в чешском поселке Лидице.

Мы радуемся за детей, которые осваивают навыки игры в шашки под руководством учительницы кружка Гунты Яудзены. Ученики регулярно участвуют на соревнованиях Ливанского края по шашкам и чемпионатах Латгалского края. Ученица 4 класса Арта Волкова завоевала титул чемпиона Латгалии. Юные шашисты завоевали 3 место на турнире памяти Я.Пауниня в группе U-13. На молодежном индивидуальном – командном турнире Латгалии Кристапс Пундурс завоевал 2 место, Сандис Рулюкс 3 место, а в командном зачете 2

место в младшей группе.

Радостно от звонких детских голосов на музыкальных занятиях, концертах и смотрах, к которым готовят учительницы Илзе Ванага и Инга Кукусиня. В школе есть два ансамбли: для детей дошкольного и начального школьного возраста, учеников старших классов и фольклорный ансамбль.

Ученики начальной школы стойную осанку, чувство ритма и умение выступать перед публикой развиваются в кружке народных танцев под руководством Майи Ясинской.

Наша школа одна из немногих районных школ, где действуют Мазпулки (руководитель Айя Усане) и Гайды (руководитель Майя Ясинска). В прошлом учебном году на региональном смотре мазпулков школ и районов в Даугавпилсе представляли Сигита Сола с работой «Dāļiju audzēšana» и Лиене Ясинска с исследованием «Mans vectēvs» и получили признательность.

Как прекрасную традицию и популяризацию своего предмета в школе хочется упомянуть недели учебных предметов. В прошедшем учебном году это была неделя Отечества, которую сопровождали познавающие активности, концерт в школе и участие в мероприятии 11 ноября в Риге. Историю математики и связь с природными процессами можно было узнать на неделе математики. Используя творческие работы, лекции, конкурсы и физические активности ученики активно работали на неделе среди, здоровья и безопасности.

На всех школьных мероприятиях, в больших и маленьких залах рядом с детьми и коллективом школьных работников присутствовала поддержка родителей и самоуправления.

Санита Дубовска, заместитель директора по учебной части

телей при подготовке к концерту государственного праздника 18 ноября и мероприятию памяти трагических событий 25 марта 1949 года, на которых принимали участие и представители самоуправления. О трагических событиях 25 марта 1949 года воспоминаниями поделились Томас Ясинскис, Мария Шупулнице и Андрис Нейценекс.

В конце 2007/2008 учебного года были начаты работы по уборке и благоустройству территории школы и берега реки Дубна. Большое удовлетворение за то, что в конце этого учебного года работа продолжается, благодаря поддержке Нидерландского фонда КННМ и думы Ливанского края. Работа протекает на месте туристических активностей и отдыха, создается место для занятий на берегу реки Дубна и игровая площадка у дошкольных групп. Все эти три проекта будут внедрены до начала нового учебного года. Проекты подготовила заместитель директора по воспитательной части Инга Кукусиня, для игровой площадки – Линда Нейценеке. Большая работа по уборке окрестности школы и дополнению насаждений была проведена во время Большой толоки 18 апреля, на которой примили участие работники школы, ученики и родители, всего 86 участников.

На всех школьных мероприятиях, в больших и маленьких залах рядом с детьми и коллективом школьных работников присутствовала поддержка родителей и самоуправления.

Санита Дубовска, заместитель директора по учебной части

УГОЛОК ЗДОРОВЬЯ

«101 причина чтобы проверить свои родинки!»



11 мая этого года уже во второй раз в Латвии отмечали День Евромеланомы, ее девизом было – «101 причина чтобы проверить свои родинки!».

Акция Евромеланомы – это компания профилактики кожного рака всей Европы, которую организовывают дерматологи. Мероприятие проходит каждый год, когда при помощи публичных сообщений в средствах массовой информации жители приглашаются бесплатно проверить кожу, объединив это с образовательной работой о признаках развития болезни, опасным признаком меланомы и кожного рака (не-меланомы), вредности ультрафиолетовых лучей и оптимальное решение по защите от них. Цели компании – способствовать предотвращению меланомы (кожного рака) и смертности по причине меланомы.

Что же такое меланома? На коже человека одновременно можно наблюдать множество пигментных образований небольшого размера – родинки, веснушки, бородавки, папилломы, старческие бородавки.

Нормальная родинка (nevus) – очень часто встречающаяся кожное новообразование. Существуют разные виды родинок: врожденные и приобретенные в течение жизни. Обычно это пятно или возвышение коричневого цвета, которое появляется в первые десятилетия жизни. Таких образований на теле может быть очень много. В начале 19 века в среднем у человека было 8 родинок, в начале 21 века их количество возросло до 40. Нормальная форма родинки симметричная, круглая или овальная; края – регулярные, острые, хорошо выраженные; цвет: обычно один или два тона – светло коричневый, коричневый, темно коричневый или под цвет кожи; размер – обычно до 6 мм; расположение – немного чаще как в других местах такие образования наблюдаются в местах подверженных солнцу (лицо, туловище, руки, ноги); начало – обычно начиная с детского возраста и до 25–30 лет; выглядит – образования похожи друг на друга.

Диспластическая родинка (атипичный nevus) – особенное кожное образование, которое напоминает меланому и указывает на повышенный риск развития меланомы. У индивидов, у которых диспластическийnevus или у кого-то из кровных родственников, риск меланомы в течении жизни возрастает на 50%. Форма диспластической родинки часто асимметрична, одна сторона не похожа на вторую; края – нерегулярные или неясные; родинка как бы сливается с окружающими тканями; цвет – разный и нерегулярный одновременно с разными тонами – коричневая, темно-коричневая, черная, или с красноватым оттенком; размер – обычно больше 6 мм; расположение – чаще всего спина, грудь, живот, конечности, зад, молочные железы; проникновение – внезапный рост ранее неизменной родинки или появление родинки после 25-летнего возраста; поверхность – центральная часть плоская или приподнята, иногда с «глазничными» возвышениями; выглядит – значительно изменчиво; количество – от 1 даже до 100 одновременно; другие опасные приметы – возвышение, корка, затвердевшее/мягкость, сине-черный цвет, кровотечение, опухоль, язвенность.

Меланома – кожная опухоль, которая часто выглядит как нерегулярная, разноцветная или воспаленная родинка. Если меланома выявлена в ранней стадии, перед тем как она начала разрастаться, ее можно лечить при помощи простой хирургической операции. Если это упущено, исход может быть фатальным. Чем больше родинок с отличающимися цветом, формой и размером, тем больше риск меланомы. В мире каждый год диагностируют 130 000 случаев меланомы, примерно 37 000 человек каждый год умирают от этой опухоли. Меланома чаще всего встречается у людей в возрасте от 40 до 60 лет. Риск заболеть меланомой возрастает у людей со светлой кожей, светлыми или рыжими волосами, голубыми, зелеными или серыми глазами, а также у людей с веснушками. Главная причина заболевания – это длительное подвержение воздействию ультрафиолетовых лучей (натуралистические лучи – солнце, искусственные лучи – солярий, кварцевые процедуры). Поэтому опухоль чаще всего наблюдается в подверженных солнцу местах – лицо, уши, шея, волосатая часть головы (особенно у мужчин в связи с возрастным выпадением волос), плечи, спина. В течение жизни накопленное солнечное излучение, даже в коротких моментах приема солнечных ванн, суммируется.

Если какая-либо из ваших родинок нерегулярна, разноцветная или воспаленная, есть 101 причина, чтобы ее проверить у дерматолога. Позаботимся о своем здоровье... и жизни!

Подготовила М. Рудзите-Грике
(используя материалы www.euromelanoma.lv)

Визит Центра Здоровья рта в ДОУ «Rūķīši»

Привычка ребенка уже с раннего детства правильно заботиться о своих зубах – это приобретение на всю оставшуюся жизнь: жизнь без карIESA. В наши дни сохранить здоровые зубы на всю жизнь действительно возможно. Чем старше становится ребенок, тем важнее для него становится его внешний облик. Здоровая улыбка помогает быть уверенным в себе, и это имеет большое значение, формируя отношения с новыми друзьями.

В каждом регионе Латвии есть Центр здоровья рта. Главная цель центра – это улучшение состояния здоровья зубов у детей региона. Руководителем Латгальского Центра здоровья рта, под опекой которого Даугавпилсский, Краславский, Резекненский, Лудзенский и Прейльский районы, является Майя Валайне, которая также и как стоматолог работает в частной зубоврачебной практике. У каждого района есть свои координаторы, которые составляют план, как будут обслуживаться дети. Координатор Прейльского района Велта Беняева. Главные задачи Центра здоровья рта – это образование детей и их родителей о здоровье рта, а также предоставление консультаций и услуг врача гигиениста. У Центра здоровья рта есть 2 зубоврачебных автобуса, но те обычно выезжают в такие места, где зубной врач трудно доступен.

Детям ДОУ «Rūķīši» была возможность послушать интересную лекцию о зубной гигиене. Координатор на своем друге Франциссе демонстрировала, как правильно надо чистить зубы, как правильно обращаться с зубной щеткой и какое количество зубной пасты необходимо. Рассказывала, что происходит, если зубы не чистить два раза в день. Тогда зубы начинают Зубогрыз, который начинает грызть зубы и затем там уже живет зубной червячек. Также координатор осмотрела детские зубные щетки и те щетки, у которых образовалась «ежик», родителям детей советует такие заменить. Координатор подчеркнула, что главное – это подтолкнуть родителей осознать проблему и самим заботиться о здоровье рта ребенка, посещая зубного врача хотя бы один раз в год.



Фото: Пелагея и Андриян Мироновы, 15 мая 2009 года

Поздравляем юбиляров Золотой свадьбы!

15 мая дума Ливанского края поздравляет юбиляров Золотой свадьбы, жителей Рожупской волости Ливанского края Пела-го и Андрияна Мироновых.

Как обычно, Золотая пара получила в подарок 50 латов, цветы и Почетную грамоту за сохраненную в течение 50 лет верность и любовь. Дума Ливанского края желает им крепкого здоровья, доброты и уважения друг к другу еще на протяжении долгих лет!

Посети латгальских ремесленников!

В этом году, уже третий год подряд, с 15 мая до 15 октября пройдет акция путешествия «Дорога золотых рук в Латгалии», которую организует Лудзенский центр ремесленников в сотрудничестве с Латгальским центром искусства и ремесленничества в Ливанах.

Акция «Дорога золотых рук в Латгалии» была начата два года назад с поддержки проекта «Путешествуй по Латгалии через ремесленные мастерские» Латгальской Культурной программы агентства Латгальского регионального развития и Латвийского Культурно-капитального фонда.

Во время акции латвийским и иностранным туристам предоставляется возможность познакомиться с Латгалией через ремесленные умения и традиции, попробовать себя почти в 50 разных ремесленных мастерских, которые находятся в разных местах Латгалии.

С каждым годом желающих попутешествовать было все больше и больше, и организаторы акции надеются, что несмотря на сложную экономическую ситуацию в стране, в этом году будет достигнуто рекордное количество путешественников акции.

Что надо делать, чтобы принять участие в акции?

Приглашаем начать путешествие в Ливанах, в Латгальском центре искусства и ремесленничества и, используя доступную там карту Ремесленных мастерских, посетить хотя бы 5 из 47 ремесленных мастерских в регионе и завершить путешествие в Лудзе, в Лудзенском ремесленном центре.

В результате Вы получите впечатления, ценный опыт и в завершении сертификат, который подтвердит Вашу радость деятельности и освоение какого-либо ремесла у латгальских ремесленников, которое они сами должны отметить в вашей карте участника. Принимая участие в соревновании за большее количество посещенных мастерских и отзывов об активном освоении умений, Вы претендуете на призы – обретение ценной работы мастера.

Акция завершится 15 октября, результаты будут сообщаться индивидуально.

УЧАСТВУЙ, ПОЗНАЙ ЛАТГАЛИЮ ЧЕРЕЗ РЕМЕСЛЕННЫЕ ТРАДИЦИИ И ПОЛУЧИ ПОДАРКИ ОТ МАСТЕРОВ!

Дополнительная информация:
- Латгальский центр искусства и ремесленничества, в Ливанах, на улице Домес 1
Тел.: 653 81855, моб.: 2860333
E-пошта: lmac@livani.lv

НОВОСТИ БИБЛИОТЕКИ

Детское жюри отправляется в Латгальский зоопарк



Члены детского жюри – это активные и любознательные дети и подростки

В этом году эксперты «Детского жюри» Ливанской детской библиотеки отправились на экскурсию в Латгальский зоопарк. Дети эту экскурсию заслужили в течение года старатально читая и оценивая книги.

В этом году в «Детском жюри» все книги прочитали и оценили 17 тысяч экспертов чтения по всей Латвии, из которых 35 экспертов с большим увлечением работали в Ливанской детской библиотеке. Анкеты надо было заполнять в электронном виде. Дети в анкетах могли голосовать за самые любимые книги. Радуемся за выдержку экспертов нашей библиотеки и находимся, что в следующем году снова сможем вместе читать и оценивать книги.

Во время честно заработан-

ной экскурсии посетили Латгальский зоопарк, где свое пристанище нашли разные экзотические и местные животные. В экспозиции тропических джунглей живут водные черепахи, игуаны, хамелеоны, большие рыбы, тропические муравьи, водопорные лягушки, скорпионы, пауки, птицеед, морские жабы и попугайчики. Несколько животных здесь живут без решеток и стекол, как в настоящем тропическом лесу. Нас удивило, как интересно об обитателях тропического леса и латвийских лесов рассказывали работники зоопарка. Многих животных можно было взять в руки. Ощущали, насколько крепок панцирь у черепах, и насколько нежна кожа у ящериц. Эксперты могли погладить кроликов и поговорить с попугаем Кешой.

Далее дорога привела нас в Даугавпилсскую детскую библиотеку «Zilite». Детская библиотека – это единственная специализированная детская библиотека в Даугавпилсе. Библиотека обслуживает всех детей города. Детская библиотека «Zilite» тоже приняла участие в программе способствования чтению «Детское жюри». Наши эксперты ознакомились и с другими активностями библиотеки. Несмотря на то, что Даугавпилс является одним из самых больших городов Латвии, ливанские эксперты по трудолюбию ничуть не отстанут.

Большое спасибо спонсорам мероприятия предприятию «Paula 3» за сладкое угощение!

Маргарита Малинене,
руководитель Ливанской детской библиотеки

СПОРТИВНЫЕ НОВОСТИ



Поздравляем победители Екабпилского чемпионата по баскетболу – Ливанскую команду

Баскетбольная команда мальчиков Ливанской спортивной школы непревзойденная во 2 дивизионе на востоке

Удачно завершился чемпионат Swedbank Молодежной баскетбольной лиги, на котором команда мальчиков Ливанской спортивной школы 1994 года рождения во 2 дивизионе на востоке провела 14 игр, во всех добившись победы.

Завоеванный успех обеспечил право юных баскетболистов на участие в переигровках, где пришло бороться с кандалскими баскетболистами со 2 дивизиона на западе и командой 1 дивизиона BS Rīga/1188. В игре с кандалскими баскетболистами ливанчане победили с результатом 74:68, а во второй игре ливанская команда уступила баскетболистам BS Rīga/1188, проиграв с результатом 68:106. Проиграв рижской команде наша команда рассталась с возможностью попасть в 1 дивизион. Следующий сезон ребята из команды Ливанской спортивной школы будут играть во 2 дивизионе в своей возрастной группе и проверят силы в баскетбольной игре с ребятами на год старше.

В команде играли: Элвис Граверис, Илья Громов, Рейнис Пакерс, Райтис Дольников, Райтис Шмитс, Эдмундс Лазданс, Марк Минишико, Карлис Кивлениекс, Наурис Вяксе, Янис Руллис. Самые результативные игроки: Элвис Граверис (во время игры набирая примерно 30 очков) и Илья Громов (примерно 22 очка).

Спасибо спортивному тренеру Эдгару Цимару за проделанную работу.

Легкоатлеты Ливанской спортивной школы удачно стартуют в туре розыгрыша кубка LVS и на открытом чемпионате Екабпилского района

Легкоатлеты школы всего заняли четыре призовых места. Первое место завоевал Янис Барканс в беге на 400 метров. Второе место с новым личным рекордом в спортивной ходьбе на 3 км завоевала Солвейга Озола-Озолина, а третье место – Алина Цауне по прыжкам в высоту и Янис Барканс по прыжкам в длину.

Администрация Ливанской детской и молодежной спортивной школы

Спортивные активности дня Национальных вооруженных сил

На соревнованиях, организованных в рамках дня Национальных вооруженных сил, участвовали более 300 юношей, которые хотели себя показать и себе доказать. И такая возможность была предоставлена.

Большая отзывчивость была у команд на военизированной полосе препятствий – в младшей группе (12-16 лет) участвовали 12 команд, в старшей группе (17-19 лет) – 9 команд. Участникам полосы препятствий перед стартом надо было одеть рюкзак, каску, взять макет оружия, прощупать предмет, который находился в мешке, взять канистру воды и отправиться на дистанцию. На дистанции надо было преодолеть препятствия, стрелять, преодолеть горизонтальные веревки, транспортировать «раненого», принести опущенный предмет. В младшей группе пущуре были гости из Даугавпилса и Лузnavы. На первом месте расположилась Даугавпилсская 1 команда, на втором месте – Даугавпилсская 2 команда и на третьем месте – Лузnavская 2 команда. В старшей группе «всем показала» местная команда «Trīs krabji un princēses» (Кришьянис Кундиньш, Иманис Вилциньш, Янис Пашейко, Синтия Богачева), на втором месте – Даугавпилсская 4 команда и на третьем месте – Даугавпилсская 5 команда.

На соревнованиях ABC по ориентированию участвовали 90 желающих. Это была приказная дистанция, значит контрольные пункты надо было искать в указанной последовательности. Интересную и увлекательную дистанцию полосы препятствий и на соревнованиях по ориентированию готовил главный судья Янис Пинтанс, ему помогали Янис Гранданс и Иварс Кивлениекс.

Победители в группе V- 1: Томс Клявиныш (Малта), группе V- 2: Гунарс Старис (Ливаны), группе V- 3: Павел Филипов (Даугавпилс), группе V- 4: Эрвинс Муканс (2 кб), группе V- 6: Юрис Янсонс (Ливаны), группе S- 1:

Линда Спроге (Ливаны), группе S- 2: Вера Брусалинова (Даугавпилс), группе S- 3: Анастасия Иванова (Даугавпилс).

Победители получили дипломы НВС, памятные призы, памятные призы Евробусика Рихарда Пика и кубки, медали и сладкие призы от думы Ливанского края. Участники соревнований благодарят Яниса Клаужа и думу Ливанского края за возможность «насладиться» днем НВС в Ливанах.

Малые Олимпийские игры

14 мая в седьмой раз в Ливанском крае (в детском саду «Rīķiši») прошли Малые Олимпийские игры. На параде открытия соревнований председатель думы Ливанского края Андрис Вайводс поздравил олимпийцев и пожелал удачных стартов. На играх приняли участие 211 детей дошкольного возраста из Рожупе, Яунсилавы и Ливан. В этом году маленькие олимпийцы одолели бег на 20 м, водную эстафету, бег по формуле, сбор яблок, зачехи прыжки, нанизывание макаронов, бег с барьераами, гольф, полосу препятствий, броски тарелочек в горизонтальную и вертикальную цель и активности тира. Погода не баловала, дул порывистый ветер, хотя и светило солнечко. Поддержка судей (воспитанники Ливанской детской и молодежной спортивной школы, представители Комиссии по делам молодежи) и воспитательниц помогли лучше пройти все испытания. Самую большую радость олимпийцам доставил бег по формуле и сбор яблок.

В завершении Олимпиады участники получили дипломы детского сада «Rīķiši», сладкие призы думы Ливанского края и мороженое от ООО «Saltums 2».

Четырёхборье «Дружба»

Впервые отделение легкой атлетики Ливанской детской и молодежной спортивной школы организовала легкоатлетические соревнования по четырёхборью «Дружба» для общеобразовательных школ края. Целью соревнований было определить лучших юных легкоатлетов края, способствовать интересу к легкой атлетике и учебе в спортивной школе. На них приняли участие спортсмены, которые родились в 1996–1998 году из Ерсики, Рожупе, Яунсилавы, Ванаги и Рудзат, всего 109. Погодные условия баловали участников соревнований и позволили им достичь хороших результатов. Соревнования были индивидуальными и победители были определены по специальным таблицам соревнований.

Победители соревнований: Девочки 1996-1997 г. рожд.: 1 м. Диниз Борейко 207 очков, 2 м. Карина Долматова 205 очков, 3 м. Элина Румянцева 190 очков, мальчики 1996-1997 г. рожд.: 1м. Эгилс Смиликис 160 очков, 2 м. Ричард Васильев 158 очков, 3 м. Айгарс Лиепниекс 124 очков, девочки 1998 г. рожд. и младше: 1 м. Диана Вейтуре 180 очков, 2 м. Синтия Корчинская 177 очков, 3 м. Катрина Зоркина 134 очков, мальчики 1998 г. рожд. и младше: 1 м. Александр Кингвокис 125 очков, 2 м. Сергей Устинов 117 очков, 3 м. Артурс Леоновс 103 очков.

Организаторы соревнований благодарят судей за санкционированную и слаженную работу и генерального спонсора соревнований ООО «ADRIJA».

Впервые в десятке

Чемпионат по волейболу Ливанского края, заключение которого состоялось 9 мая, было продуктивным. Впервые на чемпионате стартовали восемь женских и десять мужских команд. Впервые в таком большом количестве стартовали волейболисты высшего класса, надо сказать, почти все игроки Екабпилской команды высшей лиги. Впервые в составе команды Latvijas Valsts meži играл генеральный секретарь Латвийской волейбольной федерации Эгилс Цирулис. Впервые чемпионат был разыгран в течение месяца. Впервые в истории чемпионата было очень много увлекательных игр, отлично «вытянутых» мячей, спортивной удачи и самоотдачи волейболистов на площадке.

В маленьком полуфинале, в борьбе за третье место встретились команды UNIBANKA и ĀBEĻI. С результатом 3:1 лучше оказались волейболисты команды ĀBEĻI. Борьба за первое место проходила без компромиссов. В решающей игре встретились команды Z-LIGHT и LVM. «Сладким плодом» для волейбольных болельщиков – знатоков завершилась игра чемпионата Ливанского края за первое место. Результат 3:2 в пользу Z-LIGHT. Первый сет выиграли LVM, второй - Z-Light, третий - LVM, четвертый - Z-Light, пятый - Z-Light.

Чемпионы Ливанского края 2009 года: Андреис Генделс, Райтис Макарс, Каспарс Смишкинис, Янис Грунте, Армис Зиргелис, Артурс Пфаффродс, Янис Пфаффродс, Янис Станкевичс, Петерис Селадинс, Гинтс Грунте.

Майские эстафеты «БУДЬ АКТИВНЫМ И СВОБОДНЫМ!»

1 мая на Ливанских улицах прошел традиционный эстафетный бег. Бег и «улыбчивое солнышко» создали праздничное настроение. В этой эстафете участвуют ученики, команды клубов, предприятий и единомышленников. Соревнования организуются с целью популяризирования здорового образа жизни и активного отдыха.

В прошлом году в эстафетном беге приняли участие 46 команд, в этом году - 43 команды. В прошлом году были установлены два рекорда, в этом – один. О рекорде позабылся 10а класс Ливанской 1 средней школы. Сенсацию с

сюрпризом доставила команда Ливанской 2 средней школы, которая уверенно победила в итоге. К успеху шли девятнадцать лет. В группе основных школ уверенно победила Яунсилавская основная школа, которая каждый год упорно борется с Ерсиекской основной школой. В группе единомышленников на сей раз самыми сильными оказались представители Комиссии по культуре и спорту думы Ливанского края.

Победители получили кубки, памятные призы, сладкие призы от думы Ливанского края и мороженое от ООО «Saltums 2». Покажем на что способны и в следующем году!

Победители соревнований:

1–3 кл. 1 м. 3 а кл. Ливанской 2 ср.шк. 5:34,3 ; 4 – 5 кл. 4 кл. Ливанской 2 ср.шк. 5:05,6
6–7 кл. 6-7 кл. Ливанской 2 ср.шк. 4:28,5 ; 8 – 9 кл. 9 кл. Ливанской 2 ср.шк. 4:22,3
10 – 12 кл. 10а кл. Ливанской 1 ср.шк. 4:02,2;

Коллективы единомышленников – 1 м. Комиссия по культуре и спорту, основные школы – 1 м. Яунсилавская осн.шк. 9:30, общий итог средних школ -1 м. Ливанской 2 ср.шк. 23:37,0.

Рожупский спортивный праздник

Праздник труда, вдохновляющая игра Латвийской сборной на арене хоккея, побуждали ни только чем то заниматься на огороде, но и на спортивной площадке. Как и каждый год, в первые дни мая на Рожупской спортивной площадке проходит спортивное мероприятие и для больших и маленьких, и для профессионалов и любителей, для команд и индивидуально, для знатоков и начинающих. Каждый мог найти занятие по себе. Как обычно, на большой праздник явился Министр Спорта и его советник. Им так понравился праздник, что они своим присутствием сопровождали все активности до самого заключения.

А теперь о самом празднике. Те, кому по утрам не спится, на восходе солнца, отправились ловить «золотую рыбку». «Золотую рыбку» не поймал никто, а большую рыбу вытащил Виктор Удрис из Калснавы и стал победителем народного класса соревнований по рыббалке с общим весом пойманной рыбы 2.460 kg.

Рожупский велотур безупречно организовал Велоклуб «Livāni» под руководством Дайниса Скруманиса. Победителями тура стали Гунарс Пантогс, Эдуардс Анцанс, Анце Ренате Пундуре, Мейнтардс Анцанс.

В нетрадиционных активностях победителями стали: в **мужских соревнованиях** – Айварс Мазуревич, **заложник тьмы** – Гунтарс Алексис и Марис Усанс, Дита Кукусиня, Сигита Сола, Кристина Липина, Вита Школина, Мадара Зента, **киданье летающей тарелки в цель** – Андрис Пастарс, Виктор Пильщиков, **кастинг** – Эва Вуценпаздане, Кришьянис Кундиньш, **киданье метлы** – Артурс Пфаффродс, Кристина Липина, **звездные броски** – Юрис Пастарс и Янис Вайнорис, **яичные бои** – Карлис Андиньш и Мартиныш Пастарс, **тропа препятствий** – Иманте Вициньш, **семейные соревнования** – семья Зиемелисов, Нейцениеков, Вайдолов. В «Тесте здоровья», который организовала Марика Рудзите-Грике, координатор Латгальского регионального филиала способствования здоровью ГА «Sabiedrības veselības aģentūra», на десять заданных вопросов точнее всего с одинаковым результатом ответили Сандра Зиемеле, Гунта Анцане и Ирэна Селадина. На спортивной площадке практиковали и приглашали принять участие в активностях Ливанские члены ассоциации Фалуньгун.

На Рожупском спортивном празднике больше всего «спросом пользовался» волейбол – семь женских и двенадцать мужских команд. Главный судья соревнований по волейболу Вита Школина умело руководила соревнованиями и все участники поиграли от души. В завершении праздника, управляющий Рожупской волости вручил кубки победителям, которыми стали команды гостей – *Gumaka māsas* и *Iesācējū*.

Праздник окончен, да здравствует праздник! Спасибо всем спортсменам, особое спасибо судьям и организаторам за удалившийся праздник. До встречи на Спортивном празднике Ливанского края 1 августа!

Финальные соревнования 46 спортивных игр LSVS по спортивному ориентированию

Финальные соревнования 46 спортивных игр LSVS по спортивному ориентированию состоялись 2 мая в Велене Гулбенского района. Выхоленные Гунаром Микулисом ориентисты в этом году завоевали высокое четвертое место в командном зачете, проиграв лишь Риге, Рижскому району и Огрскому району. Индивидуально Гундега Юрane и Эрвинас Бернерс завоевали второе место, третье место - Эрикс Стамурс, четвертые места Гунарс Микулис, Варис Пейсениекс, Андрис Космочев, триждцатое – Юрис Янсонс.

Финальные соревнования спортивных игр состоятся в Айзкраукле, 27, 28 июня. К стартам финальных соревнований серьезно готовятся легкоатлеты и баскетболистки. До сих пор завоеванные места в общем итоге позволяют с оптимизмом смотреть на конечный результат. В общем итоге 46 спортивных игр LSVS в этом году опять надеемся стоять на высшей ступеньке пьедестала почета. Удачи нам!

Марите Вилцане,
спортивный организатор

LĪVANI – ATSLĒGA LATGALES VĀRTOS

www.livani.lv

Svētki Līvāniem

29.-30. maijs

29 мая

Время	Место прохождения	Мероприятие
9.00 – 18.00	Ливанский Инженерно-технологический и инновационный центр (конференцзал)	Международная конференция „Развитие долгосрочных стратегий туризма в европейских самоуправлениях”
11.00 – 12.30	Ливанская католическая приходская церковь	Молебен о городе Ливаны (молебен проводит епископ Резекненской – Аглонской диаспоры Янис Булис)
13.00 – 14.00	Центр культуры Ливанского края	Освещение здания Центра культуры и осмотр помещений (освещение проводит епископ Резекненской – Аглонской диаспоры Янис Булис, участвуют священнослужители других конфессий)
18.30	Стадион Ливанской 1 средней школы	Народное спевание (проводит Нормундс Рутулис)
19.30 – 20.30	Стадион Ливанской 1 средней школы	Концерт Раймона Даудса
20.30 – 21.00	У Центра культуры Ливанского края	Церемония открытия Центра культуры
21.00 – 23.30	Большой зал Центра культуры	Концерт, приуроченный к 30-летнему юбилею Народного танцевального ансамбля „Silava”, вход с пригласительным
00.00 – 4.30	Большой зал Центра культуры	Праздничный бал. Играют группы „Marchello“ „Gina un Es“, вход – Ls 3.

30 мая

6.00	Река Оша	Соревнования по рыбальке
11.00	Городской стадион	Открытый чемпионат Ливанского края по легкой атлетике
11.00 – 14.00	У Латгальского центра искусства и ремесленничества, ул. Домес 1, Ливаны	Зеленый рынок „Распродажа к Троице“
11.00 – 19.00	Латгальский центр искусства и ремесленничества, ул. Домес 1, Ливаны	- выставка фотографий ливанского жителя Чеслава Мазулиса „Взгляд, который захватил“ - выставка Новых поступлений
14.00 – 16.00	Центр культуры Ливанского края	Спектакль 100-летия Ливанского любительского театра (Р. Блауманис „Злой дух“ (на лат.яз.), вход – Ls 1.
16.30 – 17.30	У Латгальского центра искусства и ремесленничества	- Традиционная цветочная волна - „Солнечный дождь в Ливанах“ – концерт талантливых детей и молодежи края
18.00	Центр культуры Ливанского края	Концерт солистов Национальной оперы, Ls 1.
20.00 – 20.30	Площадь традиций	Концерт Ливанского духового оркестра Концерт группы „Auji“
20.30 – 21.00	Площадь традиций	- Поздравления и обращения думы Ливанского края - награждение „Почетного Гражданина города Ливаны“
21.00 – 23.00	Площадь традиций	Концерт группы „Labvēlīgais tīps“
23.00 – 00.30	Площадь традиций	Концерт Даугавпилского Оранжевого хора
00.30 – 5.00	Площадь традиций	Ночной бал, играют группы: „Kodols“, „Jancis“

GE Money Bank

sound systems

Jēkabpils PMK

LIVĀNU KŪDRAS FABRIKA

ALFOR

BASKETBOLA KLUBS RNS/D Līvāni

BK "RNS-D/Līvāni"

RETROSPEKCIJAS TURNĪRS

2009. GADA 30.MAIJS

PIEDĀLĀS: 3 komandas, kas sastādītas no "RNS-D/Līvāni" dažādos laika posmos, sešu sezonu garumā spēlējusajiem basketbolistiem.

UZAICINĀTIE VIESI: sieviešu basketbolu pārstāvošas spēlētājas no Līvāniem (treneri N.Romanenko un I.Mihailovas audzēknes) un Jēkabpils.

TURNĪRA NORISES VIETA: Līvānu 1.vidusskolas sporta zāle.

TURNĪRA NORISES PROGRAMMA:

- Plkst. 11.00 „RNS-D/Līvāni“-3 pret „RNS-D/Līvāni“-2
- Plkst. 12.30 Sieviešu basketbola komandu spēle
- Plkst. 14.00 „RNS-D/Līvāni“-2 pret „RNS-D/Līvāni“-1
- Plkst. 15.30 Trīspunktu metienu un „Slam dunk“ konkursi komandu spēlētājiem, tālmetienu konkursi komandu treneriem un skatītājiem.
- Plkst. 16.30 „RNS-D/Līvāni“-1 pret „RNS-D/Līvāni“-3
- Plkst. 17.45 Noslēguma uzrunas, balvu pasniegšana.

Visā turnīra norises laikā notiks balsojums par turnīra simpātiskāko spēlētāju. Visi nobalsojušie skatītāji piedalīsies izlozē par vērtīgas piemiņas balvas saņemšanu.

PASĀKUMU VADA PAZĪSTAMAIS SPORTA ŽURNĀLISTS Anatolijs Kreipāns

„RNS-D/Līvāni“ komandu sastāvi:

Komanda Nr.1	Komanda Nr.2	Komanda Nr.3
Treneris-Guntis Endzels	Treneris-Ivars Liepa	Treneris-Mareks Bajārs
<ul style="list-style-type: none"> Andris Čevers Raimonds Vaikulis Uldis Kokins Edgars Olimars Māris Alzpuris Kaspars Vanags Artūrs Zārāns Kaspars Stikāns Juris Pastars Guntis Vilčāns Raitis Makars 	<ul style="list-style-type: none"> Aigars Vanags Jānis Baumorts Jānis Gaileitāns Edīja Šlesers Jānis Lasmanis Mārtiņš Riekstiņš Uģis Bors Pāteris Dzelbe Māris Truselis Ivars Strelis 	<ul style="list-style-type: none"> Didzis Bērziņš Oskars Kalniņš Kristaps Melbārdis Gatis Gargazīns Raimonds Feldmanis Māris Baranovskis Nauris Maskalāns Gints Norķārlis Māris Mānīeks Ēriks Visočeks Juris Alpeuss Algars Indriķovs
PASĀKUMU ATBALSTA:		
RNS/D SIA	LIVĀNU KŪDRAS FABRIKA	SEB
MOONLIGHT KLUBS	EDONLIGHT KLUBS	

Подарим цветы своему городу!

Уважаемые жители Ливанского края, 30 мая в 16.30 у Латгальского центра искусства и ремесленничества торжественно будет открыта созданная флористами традиционная цветочная волна.

Организаторы праздника и создатели цветочной волны приглашают всех жителей Ливанского края поздравить свой город, подавив и выраженные в саду, и растущие на лугах цветы и другие растения для создания общей композиции.

Цветы просим нести в Латгальский центр искусства и ремесленничества, ул. Домес 1, в Ливанах, 28 мая с 9.00 до 18.00 и 29 мая с 9.00 до 12.00.

Подробная информация – тел.: 653 81855, моб. тел.: 28603333, e-mail: lmac@livani.lv

29 мая в 14.30 в Рожупской волости состоится освещение Кивленiekской каплицы (освещение проведет епископ Резекненской – Аглонской диаспоры Янис Булис)

Ливанская Художественная школа приглашает посетить выставку картин художника Леона Стариса

В Доме выставок Ливанской художественной школы на улице Ригас 12 с 29 мая будет открыта выставка картин земляка Леона Стариса «Жизнерадостность».

Леонис Старис родился в «States» Ливанского края, где на красочных лугах реки Дубна цветут маленькие солнышки – калужницы и голосят чибисы. Глаза, повидавшие яблони в цвету, на всю жизнь полюбили все, что цветет и отсвечивает в красках. После учебы в Ливанской средней школе Леон закончил Латвийскую Сельскохозяйственную академию, став инженером, но все-таки его манил мир искусства. Он посещал картинную студию А. Дрониса в Цесисе, и там зарисованная радужная душа сияет по сей день.

Леонис Старис является учителем в Страупской основной школе, художником Видземского общества культуры «Harmonija», член ЛНБ, руководит творческой мастерской, пишет стихи. Все это Леон может, несмотря на проблемы со зрением.

Аида Ротченкова, организатор выставочной работы Ливанской Художественной школы

PROGRAMMA SOREVNINANIJ OTKRITOJO CHAMPIONATA LIVANSKOGO KRAJA PO LEVKOJ ATLETIKE

30 мая

11.00	ОТКРЫТИЕ СОРЕВНОВАНИЙ
11.15	ЯДРО (мужчины)
11.30	ПРЫЖКИ В ВЫСОТУ (женщины)
11.50	3000 м (женщины)
12.00	3000 м (мужчины)
12.15	ПРЫЖКИ В ДЛИНУ (мужчины)
12.30	100 м предварительный забег (женщины)
12.50	100 м предварительный забег (мужчины)
13.00	ЯДРО (женщины)
13.10	ПРЫЖКИ В ВЫСОТУ (мужчины)
13.30	ПРЫЖКИ В ДЛИНУ (женщины)
13.40	800 м (женщины)
14.00	800 м (мужчины)
	100 м ФИНАЛ (женщины)
	100 м ФИНАЛ (мужчины)
	НАГРАДЖЕНИЕ

АКТУАЛЬНОСТИ ВЫБОРОВ

Информируем, что избирательной комиссии Ливанского края переданы 6 партийных списков: «Tau-tas partija», «Jaunais laiks», partija «LPP/LC», Zaļo un Zemnieku savienība, «PCTVL - Par cilvēku tie-sībām vienotā Latvijā», объединение политических партий «Saskaņas Centrs».

Получить информацию о предвыборных программах, списках кандидатов и по другим вопросам, связанным с выборами, можно на сайте центральной избирательной комиссии: www.cvk.lv или с 27 мая до 2 июня в любом из 8 избирательных участков Ливанского края с 10.00 до 16.00 каждый день (без выходных). Телефон для справок: 29857555 (Андрейс Сопулис – председатель избирательной комиссии Ливанского края) или 29390660 (Анита Аузане – секретарь избирательной комиссии).

Reģistrācijas apliecība Nr. 000701886.
Izdevējs – Līvānu novada dome
Atbildīgais par izdevumu – Indra Artemjeva,
sabiedrisko attiecību speciāliste
Tulkota Irēna Seladina

Kompjūtermaketešana SIA «Latgales druka»
Tirāža latv. val. – 4000 eksemplāri
Tirāža kriev. val. – 1000 eksemplāri
Iespēsts SIA «Latgales druka»

Redakcija: Līvāni, Rīgas ielā 77, LV-5316
tālr. 65307270, mob. tālr. 26199191.
indra.artemjeva@livani.lv
Lasiet internetā: www.livani.lv